

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION ORDINAIRE DE 1960-1961

TABLE ALPHABÉTIQUE DES AUTEURS

A

Adam, Sénateur provincial de Luxembourg.

S. 1960-1961, n° 104 : *Rapport + Annexes* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre VII).

Allard, Sénateur de l'arrondissement de Liège.

S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

— n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

Ancot, Sénateur de l'arrondissement de Bruges.

S. 1960-1961, n° 70 : *Rapport* : Projet de loi portant certaines mesures provisoires en faveur de personnes ayant exercé des fonctions publiques ou autres au Congo belge ou au Ruanda-Urundi.

— n° 82 : *Rapport + Annexe* : Projet de loi relatif à la situation des personnes qui ont exercé des fonctions publiques au Congo belge ou au Ruanda-Urundi.

— n° 101 : *Rapport* : Projet de loi portant certaines mesures provisoires en vue de faciliter le recrutement aux emplois publics en Belgique des personnes ayant exercé des fonctions publiques ou autres au Congo belge ou au Ruanda-Urundi.

B

Baert, Sénateur de l'arrondissement de Roulers-Tielt.

S. 1960-1961, n° 71 : *Proposition de loi* tendant à modifier les lois coordonnées sur la milice.

Bartelous, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.

S. 1960-1961, n° 40 : *Rapport* : Projet de loi modifiant les lois coordonnées sur l'enseignement normal.

Bertinchamps, Sénateur provincial de Namur.

S. 1960-1961, n° 22 : *Rapport* : Projet de loi relatif aux garanties de sécurité indispensables que doivent présenter les machines, parties de machines, matériel, outils, appareils, réipients à gaz ou produits de nature dangereuse.

Beulers, Sénateur de l'arrondissement de Liège.

S. 1960-1961, n° 133 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre III).

Buisseret, Sénateur de l'arrondissement de Liège.

S. 1960-1961, n° 60 : *Proposition de loi* établissant un moratoire des paiements.

— n° 86 : *Amendements* : Projet de loi relatif à la situation des personnes qui ont exercé des fonctions publiques au Congo belge ou au Ruanda-Urundi.

Busieau, Sénateur coopté.

S. 1960-1961, n° 120 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre V).

— n° 141 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre V).

C

Ciselet (Mme), Sénateur coopté.

S. 1960-1961, n° 113 : *Rapport* : Projet de loi concernant l'introduction dans la législation nationale de la loi uniforme sur le chèque et sa mise en vigueur.

Custers, Sénateur provincial de Limbourg.

S. 1960-1961, n° 124 : *Rapport* : Projet de loi prorogeant pour les exercices 1959 et 1960 la loi du 20 mars 1954, modifiant l'article 232 de la loi du 18 juin 1869 sur l'organisation judiciaire.

— n° 168 : *Rapport* : Budget du Ministre de la Fonction publique et du Ministre-Sous-Secrétaire d'Etat aux Affaires culturelles pour l'exercice 1961 (Crédits : Affaires culturelles).

D

Daman, Sénateur provincial de Brabant.

S. 1960-1961, n° 7 : *Proposition de loi* modifiant la loi du 10 avril 1958 modifiant les lois coordonnées sur l'enseignement moyen et les lois coordonnées sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires.

— n° 8 : *Proposition de loi* modifiant la loi du 21 mai 1929 sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires.

De Baeck, Sénateur de l'arrondissement d'Anvers.

- S. 1960-1961, n° 122 : *Rapport* : Projet de loi modifiant l'article 4 de la loi du 24 juillet 1923 formant l'article 4 de la loi du 31 mai 1888 établissant la libération conditionnelle et les condamnations conditionnelles dans le système pénal.
- n° 127 : *Rapport* : Proposition de loi modifiant l'article 9 de la loi du 31 mai 1888 établissant la libération conditionnelle et les condamnations conditionnelles dans le système pénal.
- n° 160 : *Rapport* : Projet de loi modifiant l'arrêté royal n° 225 du 7 janvier 1936 réglementant les prêts hypothécaires et organisant le contrôle des entreprises de prêts hypothécaires.
- n° 162 : *Proposition de loi* tendant à modifier l'article 1^{er} de la loi du 24 octobre 1902 concernant le jeu.

De Block, Sénateur coopté.

- S. 1960-1961, n° 34 : *Amendement au texte présenté par la commission* : Modification des articles 42, 46 et 59 du Règlement.

De Boodt, Sénateur de l'arrondissement de Malines-Turnhout.

- S. 1960-1961, n° 55 : *Rapport* : Projet de loi portant modification de l'arrêté royal du 30 septembre 1937 relatif à la création d'un Institut national de Crédit agricole.

De Bruyne, Sénateur de l'arrondissement d'Anvers.

- S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.
- n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

De Clerck, Sénateur de l'arrondissement de Courtrai-Ypres.

- S. 1960-1961, n° 56 : *Proposition de loi* modifiant l'article 9 de la loi du 31 mai 1888 établissant la libération conditionnelle et les condamnations conditionnelles dans le système pénal.
- n° 163 : *Rapport + Annexes* : Projet de loi relatif aux investissements — Travaux publics.

De Grauw, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.

- S. 1960-1961, n° 36 : *Rapport + Annexe* : Budget du Ministère des Affaires étrangères et du Commerce extérieur pour l'exercice 1961 (Crédits : Commerce extérieur).
- n° 106 : *Proposition de loi* portant modification des articles 1^{er}, 2, 3 et 9 de la loi du 28 juin 1932 sur l'emploi des langues en matière administrative.

Dehousse, Sénateur coopté.

- S. 1960-1961, n° 123 : *Proposition* de déclaration de révision des articles 32, 38, 53, 54, 56, 56bis, 56ter et 56quater de la Constitution.
- n° 130 : *Rapport* : Proposition de loi relative à la procédure de désignation des représentants de la Belgique à l'Assemblée Consultative du Conseil de l'Europe.

Dehousse, Sénateur coopté (suite).

- S. 1960-1961, n° 131 : *Rapport* : Projet de loi portant approbation du Traité entre le Royaume de Belgique et le Royaume des Pays-Bas au sujet de l'amélioration du canal de Terneuzen à Gand et du règlement de quelques questions connexes, et des Annexes, signés à Bruxelles le 20 juin 1960.
- n° 159 : *Rapport* : Projet de loi portant approbation de la Convention européenne d'établissement et du Protocole signés à Paris, le 13 décembre 1955.

Dekeyzer, Sénateur de l'arrondissement d'Anvers.

- S. 1960-1961, n° 42 : *Rapport* : Projet de loi portant approbation de la Convention entre le Gouvernement du Royaume de Belgique et le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, relative aux pensions d'invalidité et de décès des victimes civiles de la guerre 1939-1945, signée à Bruxelles le 3 octobre 1957.
- n° 94 : *Amendements* : Projet de loi relatif à la création de sociétés de Transports en commun urbains.

de la Vallée Poussin, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.

- S. 1960-1961, n° 41 : *Rapport* : Projet de loi portant approbation de la Convention entre le Royaume de Belgique et la République du Congo, relative à la liquidation de la Banque centrale du Congo belge et du Ruanda-Urundi, du Protocole annexé à cette Convention et de l'échange de lettres, signés à New York le 15 novembre 1960.
- n° 43 : *Rapport* : Projet de loi portant approbation de la Convention entre la Belgique et le Canada en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en ce qui concerne les impôts sur les revenus, signée à Ottawa le 10 avril 1958.
- n° 84 : *Amendement* : Budget du Ministère des Affaires étrangères et du Commerce extérieur pour l'exercice 1961.

Delbouille, Sénateur provincial de Liège.

- S. 1960-1961, n° 15 : *Rapport* : Projet de loi modifiant, en vue de l'institution des chargés de cours associés et des professeurs associés, la loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement supérieur dans les universités de l'Etat.

Delor, Sénateur de l'arrondissement de Nivelles.

- S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.
- n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

De Man, Sénateur de l'arrondissement de Roulers-Tielt, questeur du Sénat.

- S. 1960-1961, n° 81 : *Rapport* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre VI).

de Schaetzen (Chev.), Sénateur de l'arrondissement de Hasselt-Tongres-Maaseik.

- S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

de Stexhe, Sénateur coopté.

S. 1960-1961, n° 33 : *Amendement* : Projet de loi modifiant la législation en ce qui concerne la représentation des prévenus devant les juridictions pénales.

De Winter, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.

S. 1960-1961, n° 62 : *Rapport + Annexes* : Budget du Ministère des Affaires économiques pour l'exercice 1961.

— n° 85 : *Rapport* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre I).

Donse, Sénateur provincial d'Anvers.

S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

— n° 51 : *Rapport* : Projet de loi portant modification de l'article 12 des lois coordonnées sur l'enseignement primaire concernant l'obligation scolaire des enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe.

— n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

Doutrepont, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles, questeur du Sénat.

S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

— n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

— n° 128 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre V).

Driessen (Mlle), Sénateur coopté.

S. 1960-1961, n° 30 : *Rapport* : Projet de loi modifiant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, l'arrêté-loi du 10 janvier 1945 concernant la sécurité sociale des ouvriers mineurs et assimilés et l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande.

Dua, Sénateur de l'arrondissement de Gand-Eeklo.

S. 1960-1961, n° 156 : *Rapport* : Projet de loi portant certaines mesures exceptionnelles en matière de délais et de sursis en raison des troubles sociaux survenus en Belgique.

— n° 157 : *Rapport* : Projet de loi portant, en raison des événements survenus au Congo, certaines mesures exceptionnelles en matière de délais et de sursis.

E

Estienne, Sénateur provincial de Brabant.

S. 1960-1961, n° 68 : *Rapport + Annexe* : Budget du Ministère de l'Agriculture pour l'exercice 1961.

F

Flamme, Sénateur provincial de Hainaut.

S. 1960-1961, n° 132 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre II).

G

Gerbehaye (Mme-Vve Lehouck), Sénateur de l'arrondissement de Namur-Dinant-Philippeville, secrétaire du Sénat.

S. 1960-1961, n° 23 : *Rapport* : Modification des articles 42, 46 et 59 du Règlement.

— n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

— n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

Godin, Sénateur de l'arrondissement de Verviers.

S. 1960-1961, n° 77 : *Rapport* : Projet de loi modifiant le régime d'accise des huiles minérales.

— n° 78 : *Rapport* : Projet de loi concernant le régime d'accise des gaz de pétrole et des autres hydrocarbures gazeux, liquéfiés.

— n° 79 : *Rapport* : Projet de loi concernant le régime d'accise des benzols et des produits analogues.

H

Hambye, Sénateur provincial de Hainaut.

S. 1960-1961, n° 48 : *Rapport* : Projet de loi relatif à la prise en location en attendant l'expropriation, des terrains nécessaires pour la construction des bâtiments scolaires prévus au chapitre II de la loi du 29 mai 1959, modifiant la législation relative à l'enseignement gardien, primaire, moyen, normal, technique et artistique.

— n° 93 : *Rapport* : Projet de loi relatif à la création de sociétés de Transports en commun urbains.

Harmegnies, Sénateur de l'arrondissement Mons-Soignies, questeur du Sénat.

S. 1960-1961, n° 144 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre IV).

Hercot, Sénateur de l'arrondissement de Charleroi-Thuin.

S. 1960-1961, n° 95 : *Amendements aux statuts-types annexés* : Projet de loi relatif à la création de sociétés de Transports en commun urbains.

Hougardy, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.

S. 1960-1961, n° 39 : *Proposition de loi* modifiant l'article 16 de la loi du 20 décembre 1957 portant revision du statut des greffiers de l'Ordre judiciaire et du personnel des greffes des cours et tribunaux.

Hougardy, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles (suite).

- S. 1960-1961, n° 76 : *Rapport* : Projet de loi autorisant des régularisations, augmentant et réduisant certains crédits ouverts pour l'exercice 1960 et allouant des crédits supplémentaires pour les dépenses se rapportant aux exercices 1959 et antérieurs.
- n° 114 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre II).
 - n° 115 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre III).
 - n° 116 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre VII).
 - n° 121 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre V).

K**Knops, Sénateur coopté.**

- S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.
- n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

L**Lacroix, Sénateur de l'arrondissement de Namur-Dinant-Philippeville.**

- S. 1960-1961, n° 136 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre V).

Leemans, Gh., Sénateur de l'arrondissement de Huy-Waremme.

- S. 1960-1961, n° 96 : *Amendement* : Budget du Ministère de l'Agriculture pour l'exercice 1961.

Leemans, V., Sénateur provincial d'Anvers.

- S. 1960-1961, n° 29 : *Rapport* : Budget des Services du Ministre de la Coordination économique pour l'exercice 1961.
- n° 50 : *Rapport* : Projet de loi de finances pour l'exercice 1961 et postposant la clôture des opérations d'établissement des impôts directs pour l'exercice 1960.

Lehouck (Mme). — V. Gerbehaye (Mme-Vve Lehouck).**Leynen, Sénateur provincial de Limbourg.**

- S. 1960-1961, n° 72 : *Amendement* : Budget du Ministère des Affaires Economiques pour l'exercice 1961.

M**Moreau de Melen, Sénateur de l'arrondissement de Liège, deuxième vice-président du Sénat.**

- S. 1960-1961, n° 63 : *Rapport* : Budget du Ministère des Affaires Etrangères et du Commerce extérieur pour l'exercice 1961 (Crédits : Affaires Etrangères).

Moreau de Melen, Sénateur de l'arrondissement de Liège, deuxième vice-président du Sénat (suite).

- S. 1960-1961, n° 142 : *Sous-amendement à l'amendement présenté par le Gouvernement* : Projet de loi relatif à la situation des personnes qui ont exercé des fonctions publiques au Congo belge ou au Ruanda-Urundi.
- n° 158 : *Rapport* : Projet de loi portant approbation de l'Accord entre le Royaume de Belgique et la République fédérale d'Allemagne sur les prestations à effectuer en faveur des ressortissants belges ayant été l'objet de mesures de persécutions nationales-socialistes, et de l'échange de lettres signés à Bonn le 28 septembre 1960.

N**Neybergh, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.**

- S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.
- n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.
 - n° 108 : *Rapport* + *Annexe* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre IV).
 - n° 138 : *Rapport* : Proposition de loi complétant l'article 75 de la loi communale.

O**Oblin, Sénateur de l'arrondissement de Mons-Soignies, questeur du Sénat.**

- S. 1960-1961, n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

P**Pholien, Sénateur coopté.**

- S. 1960-1961, n° 9 : *Proposition de loi* interprétant la loi du 14 mars 1960 portant garantie par l'Etat belge des pensions rentes, allocations et autres avantages à charge du Congo belge et du Ruanda-Urundi.
- n° 12 : *Rapport* : Projet de loi érigeant en délit certaines abstentions coupables.
 - n° 20 : *Rapport complémentaire* : Projet de loi modifiant la législation en ce qui concerne la représentation des prévenus devant les juridictions pénales.
 - n° 111 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre III).

R**Roland, Sénateur de l'arrondissement de Mons-Soignies.**

- S. 1960-1961, n° 45 : *Amendement* : Budget du Ministère des Classes moyennes pour l'exercice 1961.

Rolin, Sénateur coopté.

- S. 1960-1961, n° 10 : *Proposition de loi* modifiant la loi du 28 mars 1952 sur la police des étrangers.

Rolin, Sénateur coopté (*suite*).

S. 1960-1961, n° 17 : *Rapport* : Projet de loi portant approbation de la Convention entre le Royaume de Belgique et le Grand-Duché de Luxembourg, concernant la sécurité sociale des travailleurs frontaliers et du Protocole spécial, signés à Luxembourg le 16 novembre 1959.

- n° 102 : *Rapport + Annexe* : Projet de loi portant approbation des actes internationaux suivants :
a) Convention internationale pour l'unification de certaines règles relatives à la compétence en matière d'abordage, signée à Bruxelles, le 10 mai 1952; b) Convention internationale pour l'unification de certaines règles relatives à la compétence pénale en matière d'abordage et autres événements de navigation, signée à Bruxelles, le 10 mai 1952; c) Convention internationale pour l'unification de certaines règles sur la saisie conservatoire des navires de mer, signée à Bruxelles, le 10 mai 1952.
- n° 129 : *Proposition de déclaration* de revision de la Constitution.
- n° 137 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre II).

S

Sledsens, Sénateur de l'arrondissement d'Anvers.

S. 1960-1961, n° 74 : *Proposition de loi* complétant l'article 75 de la loi communale.

- n° 167 : *Rapport* : Proposition de loi tenant à modifier les lois coordonnées sur la milice.

Smet, A., Sénateur de l'arrondissement de Termonde-Saint-Nicolas.

S. 1960-1961, n° 88 : *Rapport* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titres III et IV).

Struye, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles, président du Sénat.

S. 1960-1961, n° 6 : *Proposition de loi* relative à la procédure de désignation des représentants de la Belgique à l'Assemblée Consultative du Conseil de l'Europe.

T

Troclet, Sénateur de l'arrondissement de Liège.

S. 1960-1961, n° 109 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titres II et III).

- n° 132 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre II).
- n° 134 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre III).
- n° 135 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre III).

U

Uselding, Sénateur provincial de Luxembourg.

S. 1960-1961, n° 99 : *Rapport* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre II).

V

Van Bulck, Sénateur de l'arrondissement d'Anvers.

S. 1960-1961, n° 26 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.

- n° 89 : *Rapport* : Projets de loi accordant la naturalisation.
- n° 98 : *Rapport + Annexe + Erratum* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre V).

Vandekerckhove, Sénateur coopté.

S. 1960-1961, n° 11 : *Proposition de loi* étendant les possibilités en matière de crédit par nantissement de grosses hypothécaires et modifiant les statuts de l'Office central de Crédit hypothécaire.

Vandenberghe, Sénateur provincial de Flandre Occidentale.

S. 1960-1961, n° 31 : *Rapport* : Projet de loi fixant pour l'année 1961 le contingent de l'armée.

Vandeputte, Sénateur coopté.

S. 1960-1961, n° 24 : *Rapport* : Budget du Ministère des Classes Moyennes pour l'exercice 1961.

- n° 87 : *Rapport* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre III).

Vandervelde (Mme). - V. Beeckman (Mme-Vve Vandervelde).

Van Laeys, Sénateur de l'arrondissement de Termonde-Saint-Nicolas.

S. 1960-1961, n° 38 : *Rapport + Annexes* : Budget du Ministère des Finances pour l'exercice 1961.

Van Remoortel, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.

S. 1960-1961, n° 125 : *Rapport* : Projet de loi modifiant les lois sur les sociétés commerciales, coordonnées le 30 novembre 1935, en ce qui concerne les apports en nature.

Verhaest, Sénateur de l'arrondissement de Gand-Eeklo.

S. 1960-1961, n° 166 : *Rapport* : Projet de loi relatif à la publicité en faveur des médicaments, des spécialités pharmaceutiques et des objets thérapeutiques.

Vermeylen, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.

S. 1960-1961, n° 65 : *Rapport* : Projet de loi modifiant la loi communale en vue de permettre la division du territoire des communes en districts pour la tenue des actes de l'état civil.

Vermeyleylen, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles (suite).

S. 1960-1961, n° 143 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre IV).

- n° 145 : *Amendements* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre IV).
- n° 151 : *Proposition de déclaration* de revision de l'article 131 de la Constitution.
- n° 152 : *Proposition de déclaration* de revision de l'article 6, 2^e alinéa, de la Constitution.
- n° 153 : *Proposition de déclaration* de revision de l'article 84 de la Constitution.
- n° 154 : *Proposition de déclaration* de revision du Titre III de la Constitution.

W**Wiard, Sénateur de l'arrondissement de Bruxelles.**

S. 1960-1961, n° 103 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre V).

Y**Yernaux, Sénateur de l'arrondissement de Charleroi-Thuin, secrétaire du Sénat.**

S. 1960-1961, n° 126 : *Amendement* : Projet de loi d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier (Titre IV).